

**Final Report on 14th APFCB Congress,
TAIPEI, Taiwan,
26-29 November 2016.**



Final Report on 14th APFCB Congress, TAIPEI, Taiwan, 26-29 November 2016

1. Venue:

Congress: Taipei International Convention Center, Taipei, Taiwan

Exhibition and posters: Taipei World Trade Center Exhibition Hall, Taipei, Taiwan

2. Attendees:

a. Congress Participants: 768 from 52 countries.

No	Country	Participants
1	Argentina	1
2	Australia	16
3	Bangladesh	5
4	Belgium	4
5	Canada	13
6	China	77
7	Croatia	1
8	Czech Republic	2
9	Egypt	2
10	Finland	1
11	France	5
12	Germany	5
13	Ghana	1
14	Greece	1
15	Hong Kong	26
16	Hungary	1
17	India	39
18	Indonesia	60
19	Iran	2
20	Ireland	1
21	Italy	7
22	Japan	60
23	Korea	44
24	Macao	3
25	Malaysia	29
26	Mexico	1

No	Country	Participants
27	Mongolia	1
28	Myanmar	24
29	Nepal	10
30	Netherlands	2
31	New Zealand	1
32	Nigeria	1
33	Pakistan	2
34	Philippines	23
35	Portugal	3
36	Romania	1
37	Russian Federation	1
38	Serbia	1
39	Singapore	31
40	Slovenia	1
41	South Africa	5
42	Spain	2
43	Sri Lanka	2
44	Sweden	2
45	Switzerland	2
46	Taiwan	119
47	Thailand	40
48	Turkey	7
49	United Arab Emirates	1
50	UK	16
51	USA	35
52	Vietnam	26

b. Satellite meeting in Chinese (26-27 November, Taiwan Society of Laboratory Medicine Annual Conference 2017): 2620

c. Exhibition: 200+ exhibitors

3. Scientific events

- a. 3 pre-Congress Workshop and one Author workshop (Elsevier)
 - Workshop 1: R-statistical Programming Language for Clinical Laboratory
Attendees: 31
 - Workshop 2: WASPaLM-APFCB Accreditation
Attendees: 30
 - Workshop 3: Hands-on Course to Learn Skills Essential for Analyzing Reference Values
Attendees: 20
- b. Roche-APFCB Value of Diagnostics Panel Discussion : Unlocking the Value of Diagnostics - Perspectives from Across the Healthcare Chain
- c. 1 Key note: Laboratory Medicine and the NHI-MediCloud
- d. 4 Plenary lectures
 - A New Era of Lung Cancer Therapy: From Precision to Cure?
 - The Future of Molecular Biology in the Diagnostic Laboratories
 - Getting the Right Answer-The Importance of Traceability
 - Clinical Applications of Mass Spectrometry
- e. 29 Symposia (92 titles)
- f. Free papers:
 - 22 oral presentations
 - 184 posters
- g. Invited speakers: 97 for plenary lectures and symposia.
- h. 7 Industry Workshops and 10 Industry Lunch Symposia
- i. Satellite Meeting in Chinese (TSLM Annual Conference)
 - 2 symposia (12 titles)
 - 6 Industry Workshops
 - 7 Award Speeches
 - 8 Oral Presentations
 - 304 Poster Presentations
- j. Awards
APFCB - Seimens Young Scientist Award Competition 4:
 - 1st prize: Swarup AV Shah
 - 2nd prize: Rojeet Shrestha
 - Finalist travel grants: Hanah Kim, Chailendra Dwivedi

4. Scholarships:

- a. APFCB Travel Awards 10:
Menglan Zhou, Dwi Astuti HANDAYANI, Sudhasini Panda, Louisa Enestina, Apilak Worachartcheewan, Wei-Ling Lin, Kang-Yi Su, Elizabeth Santoso, Prasenjit Mitra, Lopamudra Ray.

- b. APFCB Congress 2016 Student Travel Award
 - International 10 :
Tong LIU, CHIRANJIT GHOSH, Hayato IKOMA, Asmita SAPKOTA, Haipeng XIAN, Manickam PAULPANDI, Akira YOSHIMOTO, Xiumei JIANG, ERI OHTA, Rina NAKAMURA
 - Domestic 4: Shao-Jui LAI, Hui-Yu HO, Wei-Yi CHEN, Hsin-Ying LIN
- c. IFCC-Roche Scholarships 4:
Purvi Purhoit, Anak Agung Wiradewi Lestari, Rajesh Kumar Gupta, Sibtain Ahmed
- d. NACCCA – Beckmen-Coulter Travel Grant 5:
Xuejiao HU, Guoju LUO, Weili DUAN, Yue Ru TIAN, Yufei WANG

5. Trade and exhibition:

120 booths (per 3x3 meter square booth) consist of 45 companies and 5 associations namely CACB, APFCB Congress 2019, IFCC, AACC, and WASPaLM.

List of participating companies:

Diamond Sponsors

Roche Diagnostics Asia Pacific Pte. Ltd.
Siemens Healthcare Limited

Platinum Sponsors

Shenzhen New Industries Biomedical Engineering Co., Ltd. (SNIBE Co., Ltd.)
Abbott Laboratories
Beckman Coulter Inc.
Bio-Rad Laboratories (S) Pte. Ltd.
Shenzhen Mindray Bio-Medical Electronics Co., Ltd.

Gold Sponsors

Alere Inc.
The Binding Site Group Ltd.
EUROIMMUN (South East Asia) PTE. LTD.
Randox Laboratories Ltd.
Ortho Clinical Diagnostics
Waters Asia Ltd.

Silver Sponsors

DiaSorin Ltd.
DiaSys Diagnostic Systems GmbH
Mayo Clinic/Mayo Medical Laboratories

Singular Sponsors

AB Sciex Pte. Ltd.	PerkinElmer Taiwan Corporation
Abbott Laboratories (Singapore) Pte. Ltd.	Reininghün Diagnostics Biomedical Corp. (RND)
AllBio Science	Sekisui Diagnostics (UK) Ltd.
JUUNE-SHINE INT'L CORP.	The SCL Healthcare Group

Local Exhibitor

AMESDATA BIOTECH CO., LTD.	Infung Co., Ltd.
AMESDATA TECHNOLOGY CO., LTD.	Lihpao Life Science Corp.
BEAM INTERNATIONAL INC.	Medicare Products Inc.
Becton Dickinson Holding. Ptd. Ltd. Taiwan	Radiometer Medical
Bio-Check Laboratories Ltd.	R-Biopharm AG
bioMérieux China Ltd. Taiwan Branch	Rui An International Co. Ltd.
Creative Microbiologicals, Ltd.	San Tung Instruments Co., Ltd.
DOUBLE EAGLE ENTERPRISE CO., LTD.	TBG Biotechnology Corp.
Genetech Biotech Co., Ltd.	Thermo Fisher Scientific
Grand Marquis Co.,Ltd.	TUNYEN Enterprise Corporation
Hui-Sheng International Corp.	Werfen Hong Kong Limite

6. Social events:

- a. Opening ceremony on 26 November 2016: the congress was opened with a Folk Drum Show followed with welcome address by APFCB President, Dr. Leslie C Lai; CACB President Prof. Woei-horng Fang; IFCC President Prof. Maurizio Ferrari; and Director-General, Taiwan National Health Insurance Administration Dr. Po-Chang Lee. The reception was at TICC immediately after the key note speech and first plenary lecture. The reception began with String Trio performance. Several booths showcased Chinese/Taiwanese traditional culture including: Portrait by Chinese Brush Painting; Paper-Cut Silhouette; Dough Figurine Sculpture; Traditional Sugar-Blown Toy; Translate English Name into Chinese in Calligraphy; Traditional Chinese Painting of flowers.
 - b. Cultural night at Grand Hyatt on 28 November with the theme of Taiwan aboriginal cultural dance, and Aboriginal dancer also invited guests on stage to join dance. Later Group Karaoke Initiated by Dr. Woei-horng Fang, Chair of COC followed by many country groups.
 - c. To attract Congress participants visiting exhibitions, Prof Fang invited his mother Master Huang, a famous brush painting artist, to paint hundreds of fans as souvenir for exhibition point collection activity on 28-29 November 2016.
 - d. Closing by Dr. Leslie Lai, President of APFCB and hand-over ceremony to the next host (India) on 29 November 2016.
7. APFCB Congress 2016 Organizing Committee also arranged the venue and meeting facilities for IFCC Executive Board Meeting, IFCC Scientific Division Meeting, APFCB Council Meeting, and all the APFCB Standing Committee Meetings.
 8. Event Organizer: CACB as the host and contracted with Enjoy Professional Conference Organizer Corp. for the consulting and operations.
 9. Audit: The organizer assigned an independent auditor namely Grant Thornton Taiwan to do the financial audit. The opinion of the audit was "the accompanying statements of APFCB Congress 2016 for period of January 1, 2012 to May 31, 2017 in conformity with cash basis of accounting, which is an other comprehensive basis of accounting other than generally accepted accounting

principles applied in Taiwan" (the full audit report is attached in this report).

10. Profit sharing:

- the total profit of the event is NT\$7,188,159.
- the organizing committee has transferred the profit sharing to IFCC (10%) CHF 24,361/EUR 22,716 on 21 Mar 2017. The profit sharing to APFCB (23%) was taxed and transferred on 17 Nov 2017.

11. COC summarized the accomplishment of APFCB Congress 2016 for the TAIWAN MICE AWARDS 2017 competition held by the Bureau of Foreign Trade, Ministry of Economic Affairs in August. The event won the Convention Group A category Silver Award.

12. Dissolution of the organizing committee has been done on 4 December 2017 in Taipei.

13. Attachment 1: Public Auditor's report

14. Attachment 2: Transfer form to APFCB and IFCC

Taipei, 10 December 2017

Woei-horng Fang

Chairman of Congress Organizing Committee

Independent Auditor's Report on
Statement of Cash Receipts and Disbursements of



**The 14th Asia-Pacific Federation for
Clinical Biochemistry and Laboratory
Medicine Congress**

For the Period of January 1, 2012 to June 30, 2017



The 14th Asia-Pacific Federation for Clinical Biochemistry and Laboratory Medicine Congress

Table of Contents

Pages

Chairman's Statement Letter

Independent Auditor's Report

Statement of Cash Receipts and Disbursements For the Period of January 1, 2012 to June 30, 2017

Statement of Cash Receipts and Disbursements	1
Notes to Statement of Cash Receipts and Disbursements	2 – 4

Chairman's Statement Letter

Regarding the Responsibility for the Statement
of Cash Receipts and Disbursements



For the period of January 1, 2012 to May 31, 2017

The 14th Asia-Pacific Federation for Clinical Biochemistry
and Laboratory Medicine Congress
("APFCB Congress 2016")

We, the undersigned:

Name: Woei-horng Fang
Office Address: NTU Hospital, No. 1 Chang-Te road, Taipei, Taiwan
Domicile as stated in ID Card: 7F-3, # 63, Xing-An Street, Taipei, Taiwan
Phone number: 23123456 ext 66926
position: Chairman of APFCB Congress 2016

state that:

1. We are responsible for the preparation and the presentation of the statement of cash receipts and disbursements of APFCB Congress 2016;
2. The statement of cash receipts and disbursements of APFCB Congress 2016 has been prepared and presented in accordance with the cash basis of accounting, which is an other comprehensive basis of accounting other than generally accepted accounting principles applied in Taiwan;
3. (a) All information in the statement of cash receipts and disbursements of APFCB Congress 2016 has been disclosed in a complete and truthful manner;
(b) The statement of cash receipts and disbursements of APFCB Congress 2016 do not contain any incorrect information or material fact, nor do they omit information or material fact;
4. We are responsible for internal control system of APFCB Congress 2016.

We certify the accuracy of this statement

Taipei, December 1, 2017

For and on Behalf of the Organizing Committee of
APFCB Congress 2016

Woei-horng Fang
Chairman

Independent Auditors' Report

The Organizing Committee of

The 14th Asia-Pacific Federation for Clinical Biochemistry and Laboratory Medicine Congress

We have performed the procedures enumerated below, which were agreed to by the Organizing Committees of the 14th Asia-Pacific Federation for Clinical Biochemistry and Laboratory Medicine Congress, solely to assist you in evaluating the accompanying statement of cash receipts and disbursements for the period from January 1, 2012 to June 30, 2017. The Organizing Committee is responsible for the statement of cash receipts and disbursements.

This agreed-upon procedures engagement was conducted in accordance with the Generally Accepted Attestation Standards in the Republic of China. The sufficiency of these procedures is solely the responsibility of those parties specified in this report. Consequently, we make no representation regarding the sufficiency of the procedures described below either for the purpose for which this report has been requested or for any other purpose.

Agreed-Upon Procedures

- Vouching, on a test basis, invoices and/or other supporting documentations to validate the amounts and disclosures in the statement of cash receipts and disbursements

As noted in Note 2 of the statements, the statements of cash receipts and disbursements are prepared using the cash basis of accounting, which is an other comprehensive basis of accounting other than generally accepted accounting principles applied in Taiwan.

We were not engaged to and did not conduct an examination, the objective of which would be the expression of an opinion on the statement of cash receipts and disbursements of APFCB Congress 2016; accordingly, we do not express such an opinion. Had we performed additional procedures, other matters might have come to our attention that would have been reported to you. This report is intended solely for the information and use of the Organizing Committees of the 14th Asia-Pacific Federation for Clinical Biochemistry and Laboratory Medicine Congress, and is not intended to be and should not be used by anyone other than these specified parties.

Grant Thornton Taiwan
Grant Thornton Taiwan

December 1, 2017

**The 14th Asia-Pacific Federation for Clinical Biochemistry and
Laboratory Medicine Congress**

STATEMENT OF CASH RECEIPTS AND DISBURSEMENTS

For the Period of January 1, 2012 to June 30, 2017

(Expressed in New Taiwan Dollars)

	Amount
RECEIPTS	
Registration Fee	11,496,997
Sponsorship	20,954,271
Total Receipts	<u>32,451,268</u>
DISBURSEMENTS	
Conference & exhibition	
Conference & exhibition venue rental	6,087,959
Audio & visual equipment	1,526,930
Food and beverage	2,964,805
Speaker and moderator	2,452,774
Awards	1,460,970
Hotel and airplane	74,247
Decoration	2,848,503
Printing and advertising	4,865,336
Transportation	321,700
Website and online system	310,352
Total disbursements from conference & exhibition	<u>22,913,576</u>
General & administrative	
Salaries and payroll expenses	1,066,013
Consulting fee	840,000
Others	443,520
Total general & administrative	<u>2,349,533</u>
Total Disbursements	<u>25,263,109</u>
CASH SURPLUS/(DEFICIT)	<u>7,188,159</u>
PROFIT SHARING:	
APFCB - 23%	1,653,277
IFCC - 10%	718,816
CACB - 67%	4,816,066
TOTAL	<u>7,188,159</u>

The accompanying notes form an integral part of
these statements of cash receipts and disbursements

**The 14th Asia-Pacific Federation for Clinical Biochemistry and
Laboratory Medicine Congress**

NOTES TO STATEMENT OF CASH RECEIPTS AND DISBURSEMENTS

For the Period of January 1, 2012 to June 30, 2017

1. General

1.a. About the Congress

The Asia-Pacific Federation for Clinical Biochemistry ("APFCB") is a federation of 18 national and area associations of clinical biochemistry and laboratory medicine in the Asia-Pacific region whose membership comprises the following:

- Australasian Association of Clinical Biochemists (AACB)
- Chinese Society of Laboratory Medicine (CSLM)
- Hong Kong Society of Clinical Chemistry (HKSCC)
- Association of Clinical Biochemists of India (ACBI)
- Indonesian Association for Clinical Chemistry (IACC)
- Japan Society of Clinical Chemistry (JSCC)
- Korean Society of Clinical Chemistry (KSCC)
- Malaysian Association of Clinical Biochemists (MACB)
- Nepal Association for Medical Laboratory Sciences (NAMLS)
- Pakistan Society of Chemical Pathologists (PSCP)
- Philippine Association of Medical Technologists (PAMET)
- Singapore Association of Clinical Biochemists (SACB)
- Association for Clinical Biochemistry, Sri Lanka (ACBSL)
- Chinese Association for Clinical Biochemistry, Taiwan (CACB)
- Thailand Association of Clinical Biochemists (TACB)
- Vietnamese Association of Clinical Biochemistry (VACB)
- Mongolian Association of Health Laboratorians (MAHL)
- Iranian Association of Clinical Laboratory Doctors (IACLD)

The APFCB is domiciled in Singapore where its bank account is also maintained. The APFCB Office in Singapore manages the APFCB's financial and regulatory affairs. The professional activities of the APFCB are executed through its four standing committees, these being the Education & Laboratory Management Committee, Scientific Committee, Communication Committee, and Congress and Conferences Committee (C-CC).

The C-CC is involved in the planning and supervising of the triennial APFCB Congress and APFCB regional conferences and works closely with the local organizing committees to ensure the success of these congresses. The triennial Asian-Pacific Congress of Clinical Biochemistry and Laboratory Medicine Congress (APFCB Congress) is the scientific congress of the APFCB. The first congress was held in 1979 in Singapore. The 14th APFCB Congress was held in Taipei, Taiwan in November 2016.

The 14th Asia-Pacific Federation for Clinical Biochemistry and Laboratory Medicine Congress

NOTES TO STATEMENT OF CASH RECEIPTS AND DISBURSEMENTS

For the Period of January 1, 2012 to June 30, 2017

1.b. Conference Agreement

CACB, an association of clinical biochemistry in Taiwan, formed in 1982 through the endorsement of the APFCB, is hosting “The 14th Asia-Pacific Federation for Clinical Biochemistry and Laboratory Medicine Congress” at Taipei International Convention Center and Taipei World Trade Exhibition Center.

CACB has appointed Enjoy PCO to organize and manage the preparation and implementation of APFCB Congress 2016 and carry out its best effort to attract participation of sponsors and participants.

Enjoy PCO is limited liability company established and exists pursuant to and according to the legal provision prevailing in Taiwan, and has obtained the license to run its business activities from a government agency, and is a capable company as an event organizer. Enjoy PCO in organizing and managing the preparation and implementation of APFCB Congress 2016 provided and delivered its services to cover all aspects of pre, during and post-event service that is required and expected for the successful delivery of a professional conference.

1.c. Organizing Committee

The organizing committee of APFCB Congress 2016 that was held in Taipei, Taiwan on 26-29 November, 2016 is as follows:

Chairman	: Woei-horng Fang
Executive Secretary	: Jui-Ching Wu
Secretary	: Alice Tsao
Treasurer	: Min-Long Lai

Other organizing committee consist of Scientific, Scientific Meeting Facility, Exhibition & Social Program, Accommodation & Transportation, Publication & Promotion, and International Advisory Board.

2. Summary of Significant Accounting Policies

2.a. Basis of Statement of Cash Receipts and Disbursements Preparation

The statements of cash receipts and disbursements are prepared using the cash basis of accounting, which is an other comprehensive basis of accounting other than generally accepted accounting principles applied in Taiwan. The statements present all receipt and disbursement related to APFCB Congress 2016.

APFCB Congress 2016's general books of accounts are maintained in New Taiwan Dollar (NTD) and United States Dollar (USD). All transactions in NTD are recorded and reported in NTD; and all transactions in USD are translated and reported in NTD.

**The 14th Asia-Pacific Federation for Clinical Biochemistry and
Laboratory Medicine Congress**

NOTES TO STATEMENT OF CASH RECEIPTS AND DISBURSEMENTS

For the Period of January 1, 2012 to June 30, 2017

2.b. Cash Surplus / Deficit

Source of funds to finance APFCB Congress 2016 are receipts from registration fee from participants, and sponsorships. A surplus of positive net cash received from receipts deducted by actual expenditures will be shared among CACB for 67%, APFCB for 23% and IFCC for 10%, after all actual expenditures have been calculated and fully paid.

Attachment 2:

1. Receipt from IFCC
2. Transfer form to APFCB(1)
3. Transfer form to APFCB(2)
4. Tax statement
5. Tax payment receipt
6. Email information regarding APFCB money transfer
7. Explanation for differences of total surplus between Independent Auditor's Report and calculation base for money transfer to APFCB and IFCC

From: IFCC Office
Date: June 1st, 2017
Ref: APFCB Congress Taipei (TW) – November 2016

Treasurer
Professor Tomris OZBEN
Akdeniz University
Medical Faculty
Department of Clinical Biochemistry
07070 Antalya - Turkey
Tel: +90 242 2496895
Fax: +90 242 2496903
Email: ozben@akdeniz.edu.tr

IFCC Registered Office
c/o Seedamm Business Center
Churerstrasse 135
Pfäeffikon 8808 SZ
SWITZERLAND
Tel: +39 02 66809912
Fax: +39 02 60781846
e-mail: ifcc@ifcc.org
<http://www.ifcc.org>

Chinese Association for Clinical Biochemistry (CACB)

Dr. Woei-horng Fang
Department of Clinical Laboratory Sciences and Medical Biotechnology
College of Medicine, National Taiwan University
#1, Changde Street
Taipei 10048
Taiwan

Email: whfang@ntu.edu.tw

RECEIPT

We confirm that on 21st March 2017, Chinese Association of Clinical Biochemistry (CACB), the Organizer of APFCB Congress 2016, transferred: **CHF 24 361/EUR 22 716** to IFCC.

This payment is APFCB Congress 2016 Congress fee paid by Congress Organizer (CACB) to cover part of the expenses of IFCC Executive Board Meeting, Scientific Division Meeting, and IFCC activities during the 14th APFCB Congress 2016 in Taiwan.

CACB and IFCC also agreed the payment is fulfill the MoU between APFCB and IFCC that "10% of surplus of the congress will be given to IFCC".

Yours sincerely,



Prof. Tomris Ozben
Treasurer IFCC



合作金庫銀行

TAIWAN COOPERATIVE BANK

匯出匯款申請書

Outward Remittance Application Form

受理單位: 1346

匯出登錄

申請日期: 106年11月17日

☐申請人為本行存戶(帳號:)

☐非本行存戶

Date

(粗線欄內由申請人填寫,如係匯款雙線欄內須詳填)

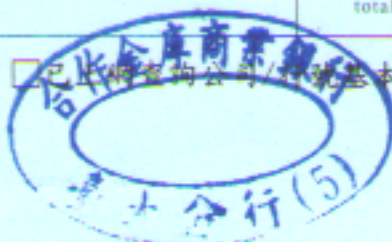
申請人 (Applicant)	50 中英文全名: 中華民國臨床生化學會 CHINESE ASSOCIATION FOR CLINICAL applicant's name TEL: 0223123456	申請人簽章 (Applicant's signature)	申請人具結所申報均屬真實並同意背面所載匯出匯款約定書之各條款,且約定書重要內容(標註粗體者)已由貴行充分說明;又貴行所收匯費(手續費及郵電費)為匯款至通匯行費用。
	地址及電話: 北市常盤街1號 address and telephone no (地址請勿填寫P.O.BOX) 00966410 TW		
受款人 (Beneficiary)	統一編號/居留證/護照/國籍: 00966410 TW enterprise registration/resident I.D. card/passport no./nationality	匯款方式 (transfer method)	<input type="checkbox"/> 電匯 (T/T) SGD 10,254.00 <input type="checkbox"/> 信匯 (M/T) <input type="checkbox"/> 票匯 (BANK DRAFT) <input type="checkbox"/> 旅行支票 (T/C) <input type="checkbox"/> 現鈔 (CASH) <input type="checkbox"/> 外匯存款 (foreign exchange deposit) <input type="checkbox"/> 其他:
	居留證起訖日:		
	出生年月日: 49年 9月 6日 帳號: 134671703496 date of birth		
	全名: ASIA-PACIFIC FEDERATION FOR beneficiary 地址: CLINICAL BIOCHEMISTRY AND address LABORATORY MEDICINE 59 帳號: 1408303091 account no. 57 往來銀行及地址: (若有中間銀行,請一併提供) STANDARD CHARTERED BANK (SINGAPORE) LIMITED SINGAPORE SCBLSG22XXX /ACC/ANCHORPOINT BRANCH		
70 附言 details of payment (用英文填寫):		繳款方式 (paid by means of)	<input type="checkbox"/> 以新台幣結購 paid by NTD SGD 10,254.00 <input type="checkbox"/> 由外匯存款提出 local foreign exchange deposit <input type="checkbox"/> 旅行支票 traveler cheques <input type="checkbox"/> 外幣現鈔 cash (in foreign currency) <input type="checkbox"/> 出口押匯、託收款 export proceeds <input type="checkbox"/> 匯入匯款轉匯 inward remittance <input type="checkbox"/> 其他:
匯款金額合計: remittance amount SGD 10,254.00			
匯款分類名稱及編號 nature of remittance:		匯率 exchange rate 2.31000	折合新台幣金額 228,767
<input type="checkbox"/> 70A 已進口 (匯款人辦理通關) <input type="checkbox"/> 701 未進口 <input type="checkbox"/> 706 已進口 (他人辦理通關,附證明文件) <input type="checkbox"/> 801 已進口 (他人辦理通關,無證明文件) <input type="checkbox"/> 132 觀光支出 <input type="checkbox"/> 510 贍家匯款 <input type="checkbox"/> 192 貿易佣金及代理費支出 <input type="checkbox"/> 境外交貨 (擇一填勾選 710 或 711) <input type="checkbox"/> 710 委外加工貿易 <input type="checkbox"/> 711 商仲貿易 (710/711 有右列情形請勾選) <input type="checkbox"/> 大陸匯款 <input type="checkbox"/> 受款地區為 OBU 且最終受款地為大陸地區 <input type="checkbox"/> 其他 (請詳述)		手續費 handling fees 200	
受款地區國別: SG destination of remittance	受款人身分別 國外 (<input type="checkbox"/> 政府 <input type="checkbox"/> 公營事業 <input type="checkbox"/> 民間) 國內 (<input type="checkbox"/> 他人帳戶 <input type="checkbox"/> 本人帳戶)	郵電費 swift/mail fees 300	
轉帳銀行 (劃帳銀行): 080801 FCBKSGSG FIRST COMMERCIAL BANK, SINGAPORE		金額手續費 905	
匯出匯款編號: ALLH7W59163		應繳新台幣總額 total payment 230,172	

第三聯: 客戶結匯證明聯 (請憑本聯換取正式賣匯水單)

經 核

辦 章

☐已上網查詢公司/行號基本登記資料訖





合作金庫銀行

TAIWAN COOPERATIVE BANK

匯出匯款申請書

Outward Remittance Application Form

受理單位: 1346

匯出登錄

申請日期: 106年11月17日

☐ 申請人為本行存戶(帳號:

☐ 非本行存戶

Date

(粗線欄內由申請人填寫, 如係匯款雙線欄內須詳填)

申請人 (Applicant)	50 中英文全名: 中華民國臨床生化學會 CHINESE ASSOCIATION FOR CLINICAL applicant's name TEL: 0223123456 地址及電話: 北市常德街1號 address and telephone no (地址請勿填寫 P.O. BOX) 00966410 TW 統一編號/居留證/護照/國籍: 00966410 TW enterprise registration/resident I.D. card/passport no./nationality 居留證起訖日: 出生年月日: 49年 9月 6日 帳號: 134671703496 date of birth	申請人簽章 (applicant's signature/seal)  
	受款人 (Beneficiary) 全名: ASIA-PACIFIC FEDERATION FOR beneficiary CLINICAL BIOCHEMISTRY AND 地址: LABORATORY MEDICINE address 59 帳號: 1408303091 account no. 57 往來銀行及地址: (如有中間銀行, 請一併提供) STANDARD CHARTERED BANK (SINGAPORE) LIMITED SINGAPORE SCBLSG22XXX /ACC/ANCHORPOINT BRANCH	匯款方式 (transfer method) <input type="checkbox"/> 電匯 (T/T) SGD 38,548.00 <input type="checkbox"/> 信匯 (M/T) <input type="checkbox"/> 票匯 (BANK DRAFT) <input type="checkbox"/> 旅行支票 (T/C) <input type="checkbox"/> 現鈔 (CASH) <input type="checkbox"/> 外匯存款 (foreign exchange deposit) <input type="checkbox"/> 其他: others
70 附言 details of payment (用英文填寫): 2016 SURPLUS		繳款方式 (paid by means of) <input checked="" type="checkbox"/> 以新台幣結購 paid by NTD SGD 38,548.00 <input type="checkbox"/> 由外匯存款提出 local foreign exchange deposit <input type="checkbox"/> 旅行支票 traveler cheques <input type="checkbox"/> 外幣現鈔 cash (in foreign currency) <input type="checkbox"/> 出口押匯、託收款 export proceeds <input type="checkbox"/> 匯入匯款轉匯 inward remittance <input type="checkbox"/> 其他: others
匯款金額合計: remittance amount SGD 38,548.00 匯款分類名稱及編號 nature of remittance: <input type="checkbox"/> 70A 已進口 (匯款人辦理通關) <input type="checkbox"/> 701 未進口 <input type="checkbox"/> 706 已進口 (他人辦理通關, 附證明文件) <input type="checkbox"/> 801 已進口 (他人辦理通關, 無證明文件) <input type="checkbox"/> 132 觀光支出 <input type="checkbox"/> 510 贍家匯款 <input type="checkbox"/> 192 貿易佣金及代理費支出 <input type="checkbox"/> 境外交貨 (擇一填: 710 或 711) <input type="checkbox"/> 710 委外加工貿易 <input type="checkbox"/> 711 商仲貿易 (710/711 有右列情形時勾選) <input type="checkbox"/> 大陸進口 <input type="checkbox"/> 受款地區為 OBU 且最終受款地為大陸地區 <input type="checkbox"/> 其他 (請詳述)		匯率 exchange rate @ 22.31000 折合新台幣金額 860,006 手續費 handling fees 430 郵電費 swift/mail fees 300 全額手續費 905 應繳新台幣總額 total payment 861,641
受款地區國別: SG destination of remittance 受款人身分別: 國外 (<input type="checkbox"/> 政府 <input type="checkbox"/> 公營事業 <input type="checkbox"/> 民間) 國內 (<input type="checkbox"/> 他人帳戶 <input type="checkbox"/> 本人帳戶)		
轉帳銀行 (劃帳銀行): 080801 PCBKSGSG FIRST COMMERCIAL BANK, SINGAPORE		
匯出匯款編號: ALLH7W59138		

第三聯: 客戶結匯證明聯 (請憑本聯換取正式賣匯水單)

經辦 核章

☐ 已上網查詢公司/行號基本登記資料訖

利息所得存款帳號

中華民國
各類所得扣繳暨免扣繳憑單
Withholding & Non-Withholding
Tax Statement
The Republic of China

編號：

(非境內居住之個人、外僑及大陸地區人民、單位專用)

統一編號	00966410
名稱	中華民國臨生化學會
地址	台北市常德街1號
扣繳義務人	王偉宗

格式代號及所得類別		Category of Income (請打√, 不同類別應分開填寫)	
50 <input type="checkbox"/> 薪資 Salary (年、月、日給付)	利息 Interest	9A <input type="checkbox"/> 執行業務 Professional	93 <input type="checkbox"/> 退職所得
51 <input type="checkbox"/> 租賃 Rental	5A <input type="checkbox"/> 金融業利息	9B <input type="checkbox"/> 稿費及講演鐘點費等7項	94 <input type="checkbox"/> 受贈所得
固定資產 <input type="checkbox"/> 房屋	5B <input type="checkbox"/> 其他利息	98 <input type="checkbox"/> 非自行出版	95 政府補助款 <input type="checkbox"/> A 實報實銷
<input type="checkbox"/> L 土地	營利所得 Dividend	99 <input type="checkbox"/> 自行出版	<input type="checkbox"/> B 非實報實銷
<input type="checkbox"/> J 其他 ()	54 <input type="checkbox"/> 86年度或以前年度股利或盈餘	91 <input type="checkbox"/> 競技競賽及機會中獎獎金	96 <input type="checkbox"/> 員工認股所得
非固定資產 <input type="checkbox"/> K 債券租借	54F <input type="checkbox"/> 87年度或以後年度股利或盈餘	Price & Reward	92 <input type="checkbox"/> 其他 ()
<input type="checkbox"/> I 其他 ()	所屬分配次數 第1次 第2次		
53 <input type="checkbox"/> 權利金 Royalty	54Y <input type="checkbox"/> 其他 ()		
所得人 Name of Taxpayer	國家代碼 Country Code	所得人統一編號 (證) 號 Taxpayer's ID No.	
ASIA - PACIFIC FEDERATION FOR CLINICAL BIOCHEMISTRY AND LABORATORY MEDICINE	59	外國非營利事業團體	
所得人地址 Present Address	護照號碼 Passport No.	本給付年度內按所得人護照入境章戳日期累計在華是否已滿183天? <input type="checkbox"/> 是 <input checked="" type="checkbox"/> 否	
600 NORTH BRIDGE ROAD #01-01 PARKVIEW SQUARE	54		
所得所屬年月 Period of Income	所得給付年度 Year of Payment	給付總額 (A) Total Amount Paid	扣繳率 (B) Withholding Rate
106 年 11 月	106 年度	1,075,000.-	20%
From Year Month	Year of Payment		
至 年 月 To Year Month			
		(A) 結算申報時應按本欄數額填報 The above amount should be reported in the Individual Income Tax Return	(B) <input type="checkbox"/> 應按所得扣繳率扣繳 <input type="checkbox"/> 適用稅率 (參背面說明一)
適用租稅協定 Tax Agreement (參背面協定代碼)		扣繳稅額 (C=C1-C2) Net Withholding Tax	給付淨額 (D=A-C) Net Payment
		215,000.-	860,000.-
		應扣繳稅額 (C1=A×B) Withholding Tax	股利或股息扣繳稅額 (C2) Creditable Sum
		(D) 本欄數字係供參考 扣繳義務人填寫	
租賃房屋坐落地址	市 區 鎮 里 路 街 巷 號 之 樓 之	稅務機關 (請依所稅務機關上列印之稅務編號填寫)	備 註
第2聯：備查聯 交所得人保存備查 Copy II For the taxpayer's reference.			

※本單如有匿報短扣情事，扣繳義務人願依法受罰。



104.12.A5×3P 14,710本

國稅

財政部臺北國稅局
各類所得扣繳稅額繳款書

收據聯：本聯經收款蓋章後，
交扣繳義務人收執，作納稅憑證。

扣繳單位名稱：中華民國臨床生化學會

扣繳單位統一編號：00966410

扣繳義務人：方偉宏

扣繳單位地址：臺北市中正區常德街1號

給付日期：106年11月17日

限繳日期：106年11月26日

4櫃轉帳

所得類別	所得所屬	給付所得總額	應扣繳所得額	<input type="checkbox"/> 扣繳單位自動補扣繳蓋章欄
15B 其他所得	106年11月	1,075,000	1,075,000	自動補扣繳案件者，請重新列印適用「自動補扣並補繳」之繳款書
應扣繳稅額			215,000	
由公庫計算	逾期 未加徵滯納金 %			便利商店蓋章或 代收公庫及代收人員蓋章 臺大分行 106.11.17 收付款之章 (1)
	自動補報加計利息			
	總計 (元)			

說明：

- 一、繳款前請核對各項填報資料，如有不符，請修正資料後再重新列印繳款書，不得直接於繳款書上修改，以避免資料內容與條碼不符，致生爭議。
- 二、逾期繳納期限(如遇例假日則順延)繳納者，每逾2日按應扣繳稅額加徵1%滯納金至30日為止，如對加徵滯納金不服，應於滯納期滿(30日)之翌日起算30日內，申請復查。
- 三、扣繳義務人應扣未扣或短扣稅款，在未經檢舉或調查前，依稅捐稽徵法第48條之1規定自動補扣並補繳所扣稅款，免加徵滯納金，經選註「自動補扣並補繳」者，應於繳款書上「扣繳單位自動補扣繳蓋章欄」蓋章，但應自該稅捐原繳納期限截止之次日起，至補繳之日止，依原應繳納稅款期限屆滿之日郵政儲金一年定期儲金固定利率按日加計利息，一併徵收。
- 四、繳納方式：
 - (一)請至代收稅款之金融機構繳納(郵局不代收)。
 - (二)稅額2萬元以下案件，可至統一、全家、萊爾富、來來(OK)等便利商店以現金繳納(自動補扣繳案件不適用)。以晶片金融卡網路轉帳繳納者，請至繳稅網站(網址：<http://paytax.net.gov.tw>)進行繳稅。本2種繳款方式，其繳納截止日開放至繳納期限屆滿後2日內，惟繳納期限屆滿後2日內繳納者，仍屬逾期繳納案件，但不加徵滯納金。



經收代收款項證明聯

台大分行 於 106-11-17 09:42:58,
經收 台端繳交代收款項,
共計 1 件, 215,000 元整。
特此證明。

收款櫃員姓名：黃煒君 交易序號：140009

RE: APFCB Congress audited accounts

方偉宏

您於 2017/11/18 上午 08:03 轉寄這封郵件。

寄件日期: 2017 年 11 月 17 日 下午 10:33

至: Sethi, Sunil Kumar [patsks@nus.edu.sg]; leilaflorento@gmail.com; Endang Hoyaranda (endang.hoyaranda@prodia.co.id); Martin, Helen (Health) <Helen.Martin2@sa.gov.au> (Helen.Martin2@sa.gov.au)

副本: Leslie lai (lesliecharleslai@gmail.com); Wong, Alexander (alexander.wong@siemens.com)

附件:  APFCB suplus after tax.pdf (753 KB)[開啟為網頁];  APFCB EB AIRFARE.pdf (774 KB)[開啟為網頁];  tax_receipt.pdf (275 KB)[開啟為網頁];  taxpayer copy.pdf (445 KB)[開啟為網頁]

Dear Sunil and EB members,

Today we transferred APFCB Congress 2016 surplus to the APFCB Bank account as shown in attached files. The money transferred is based on following calculation:

The net surplus is NTD7,851,000 and 23% to APFCB should be NTD1,805,730. For NTD to SGD exchange rate of transfer date is 22.31, the amount money to APFCB should be SGD80938.

As I stated in the previous mail, we paid a total of SGD22,500 for following items and sent all receipts to APFCB office during the meeting as requested by then President Leslie Lai. We also covered all the tax derived from these payments.

8000	Four Siemens-APFCB Young Scientist award finalist
1000	Siemens-APFCB Young Scientist award First prize
500	Siemens-APFCB Young Scientist award Second prize
10000	Ten APFCB travel awards
3000	travel aids to 3 national representatives

Deduction of this amount we should transfer SGD49672. Then we divided the money as part of meeting prepare expenses (no tax) and surplus share (20% tax)

A transfer of SGD10254 stated APFCB EB air fare was treated as meeting prepare expenses as below:

S\$299.00 Mr Tony C Badrick for Indonesia Visa application (AUD 192.60) (Ref: OT10501604050100)

S\$757.64 Leslie Charles Lai for APFCB Executive Board meeting, Jarkarta - (Ref: OT10501604050101)

S\$718.30 Joseph Berkmans Lopez for APFCB Executive Board meeting, Jarkarta (Ref: OT10501604050103)

S\$2,522.45 Dr Elizabeth Frank for APFCB Executive Board meeting, Jakarta - (Ref: OT10501604050225)

S\$859.00 Dr. Sunil Sethi for APFCB Executive Board meeting, Jarkarta -

S\$1,869.28 Kiyoshi Ichihara for APFCB Executive Board meeting, Jarkarta (Ref: OL10501610120018)

S\$883.71 Endang for expenses incurred for APFCB Executive Board meeting - (Ref: OT10501601260069)

S\$2,344.57 Reimbursement to Graham Jones for Air fare to Hong Kong for Meeting 2016 - (Ref: OT10501604050099)

A transfer of SGD38548 was 80% of the surplus share of SGD48184.

A tax of NTD215000 (about SGD9637) was 20% of the surplus share of SGD48184.

In summary, although we paid tax of SGD9637, the net amount of money shared by APFCB is SGD71301 (including we transferred and paid in advance). This amount should meet the

standard of previous APFCB Congress.

We also covered all the Chairs of Standing Committees' airfare and their full stay lodging. It was not stated in the APFCB-CACB agreement but was proposed and passed in this APFCB Council Meeting and supposed to be excuted in the future Congress. However, we recognized the contributions of all the Chairs of Standing Committees to the APFCB Congress, we therefore decided to cover their expenses in this Cpngress.

We are pushing our external auditor to finalize the auditing process quickly and should be complete in the end of this month. We will have a Congress Organizing Committee dissolution meeting in early December. The final report will be send to the EB soon after the meeting.

Thank you for your support to the Congress.

With best wishes,

Sincerely Yours,

Woei-horng Fang, Ph.D.

President, CACB

Organizing Committee Chair, APFCB Congress 2016

從: Sethi, Sunil Kumar [patsks@nus.edu.sg]

寄件日期: 2017年11月6日 上午 09:33

至: 方偉宏; leilaflorento@gmail.com; Endang Hoyaranda (endang.hoyaranda@prodia.co.id); Martin, Helen (Health) <Helen.Martin2@sa.gov.au> (Helen.Martin2@sa.gov.au)

副本: Leslie lai (lesliecharleslai@gmail.com); Wong, Alexander (alexander.wong@siemens.com)

主旨: RE: APFCB Congress audited accounts

Dear Woei-horng,

Thank you for the accounting of the anticipated profits from the Taipei meeting. I do acknowledge how much you have personally put into the running of the conference.

Thank you very much for your assistance and efforts in suggesting ways of tax avoidance, so that we can receive as much funds as possible for the federation.

I fully agree and support that we expense off the EB and Chair meeting we had in Jakarta in February 2016, as a preparation planning meeting for the Taipei conference.

Leila, Endang, Helen,

Please work with BakerTilly and provide the receipts for the expenses for travel listed below and for Graham's TL expenses.

Endang - can we also let woei-horng have the minutes of our meeting in Jakarta.

Thanks

Sunil

The 14th Asia-Pacific Federation for Clinical Biochemistry
and Laboratory Medicine Congress 2016



Dear EB members,

Please note that the number of Total surplus stated in the Independent Auditor's Report of NTD7,188,159 is different from the number of NTD7,851,000 in the attached mail for money transfer. The differences are due to money exchange rate fluctuation between NTD and USD. During meeting preparation period of early 2016 the exchange rate was near 1 USD to 33 NTD, however at the time for external auditing period the exchange rate was about 1USD to 30 NTD.

Since most of the sponsorship and registration incomes were in UD dollar and we kept a large portion of money in our USD bank account, therefore a significant exchange rate loss in the end of 2017. The Organizing Committee decided to use an average exchange rate in the meeting preparation period for USD income and surplus calculation. In this way, IFCC and APFCB would receive more money and CACB will take the consequence of money exchange rate loss in the USD bank account. Hopefully, when we are going to use this USD in the future, it will up to its value again.

Thank you very much for your support to our APFCB Congress 2016 in Taipei.

With best wishes,

Woei-hong Fang, Taipei, December 4, 2017

Chairman, Organizing Committee of APFCB Congress 2016

President, Chinese Association for Clinical Biochemistry (Taiwan)